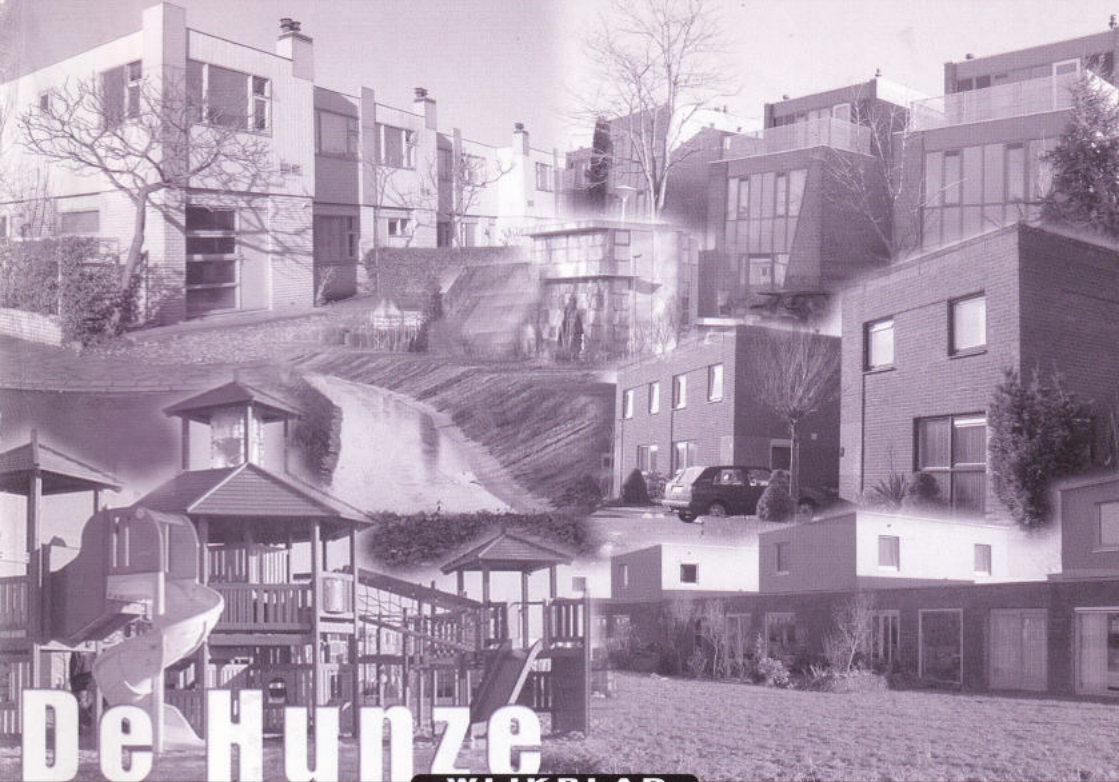
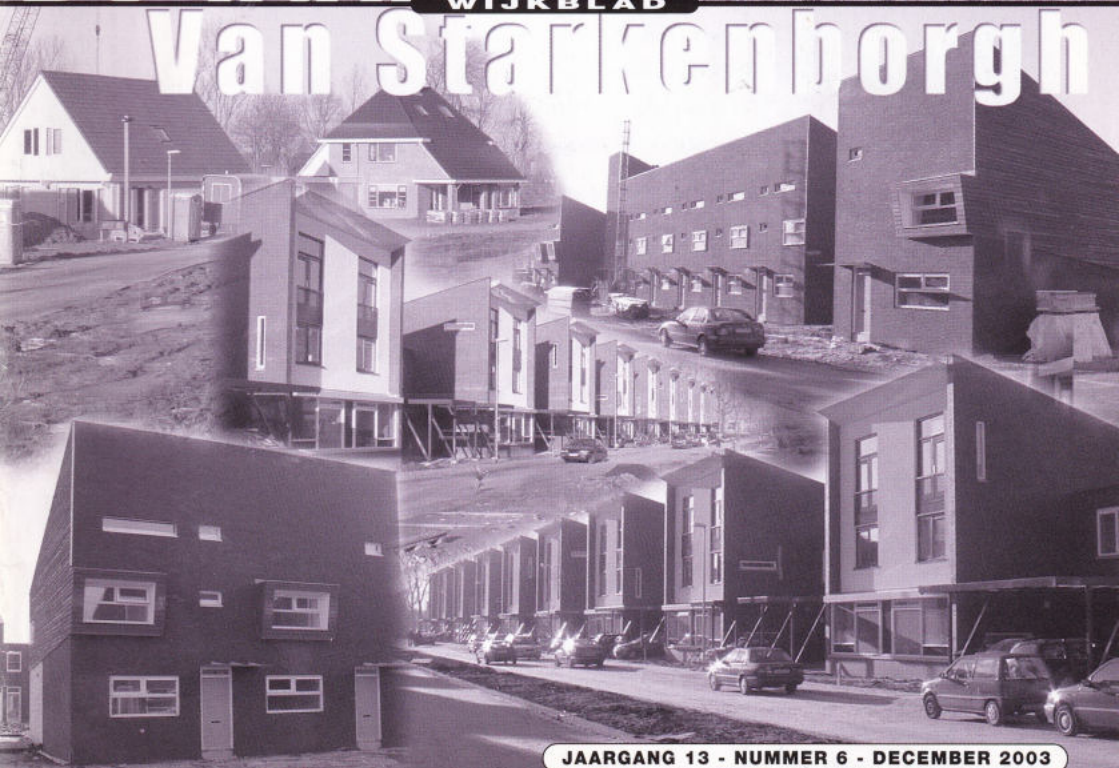




De Hunze

WIJKBLAD

Van Starckenborgh



JAARGANG 13 - NUMMER 6 - DECEMBER 2003



NVM-WONEN



Makelaardij NEBO

Markt 21
9401 GT Assen
Tel. 0592 31 59 57
assen@nebo.nu

Westerhaven 1
9718 AT Groningen
Tel. 050 318 21 18
groningen@nebo.nu

www.nebo.nu



ERA MAKELAARDIJ
NEBO
biedt u meer!

GRATIS VAKKUNDIG ADVIES

Graag stellen wij u voor aan twee leden van het team van ERA makelaardij NEBO te Groningen. Zij helpen u graag bij het kopen of verkopen van uw woning. Maak kennis met ons door het nevenstaand formulier in te vullen en gebruik te maken van ons gratis vakkundig advies.



Rob van Haag
Groningen
beëdigd NVM-makelaar



Marcel Folkerts
Groningen
assistent makelaar

Ja, ik wil graag vakkundig advies.

Aankruisen s.v.p.

- ☐ Gratis Woonwens magazine
- ☐ Gratis WoonWijzer
- ☐ Gratis inschrijving op ons woningaanbod
- ☐ Gratis advies bij woningverkoop (U overweegt uw woning zelf te verkopen maar wil toch nog graag een aantal dingen weten, wij helpen u graag en kostenloos op weg.)
- ☐ Gratis begeleiding bij woningaankoop (Indien u een woning gaat kopen, kunt u van ons gratis begeleiding krijgen bij de 1e bezichtiging.)

De heer/mevrouw _____

Adres _____

Postcode _____

Woonplaats _____

U kunt deze bon opsturen naar onderstaand adres.
Uiteraard kunt u ons ook bellen, faxen, mailen of bezoeken.



ERA MAKELAARDIJ NEBO

Markt 21, 9401 GT Assen, tel. 0592 31 59 57, fax 0592 31 36 24, e-mail assen@nebo.nu
Westerhaven 1, 9718 AT Groningen, tel. 050 318 21 18, fax 050 314 32 65, e-mail groningen@nebo.nu

December 2003
Jaargang 13, nr. 6

COLOFON

Wijkblad De Hunze / Van Starkenborgh
is een tweemaandelijks uitgave van
Bewonersorganisatie De Hunze /
Van Starkenborgh
Secretariaat B.H.S.
Postbus 60018
9703 BA GRONINGEN
bewonersorganisatiebhs@hotmail.com

REDACTIE

Rineke Boonstra tel. 5425721
Els Bijlholt tel. 5494374
Paul Achterbosch tel. 5719413
Hans Huisjes tel. 5419167

De redactie ontvangt graag
reacties op de inhoud van het
wijkblad. U kunt deze sturen
naar Rineke Boonstra, Bijvoet-
straat 8, 9731 LE GRONINGEN
rineke.boonstra@keyaccess.nl
(of op schijf).

Voor plaatsing moeten naam en
adres vermeld worden.

Plaatsing is voorbehouden aan
de redactie. Overname van
artikelen is toegestaan mits
voorzien van bronvermelding.

VORMGEVING

Erik Tack

UITGEVER & ADVERTENTIES

Pinguin Design, Bedum
tel. 3011927 / fax 3010001

DRUK

Scholma Druk, Bedum

Inhoud

Van de redactie.....	2
Speelplek aan de Bazelstraat	2
Afscheid van Herald en Rianne	3
Welke school moeten we kiezen?	4
Surfen in het zwembad	6
Straatnaam in Van Starkenborgh	10
Ondernemer in De Hunze/Van Starkenborgh..	12
Ingezonden	15, 17
Harrie Hunze	18
Vanessa gaat weg	21
Soap workshop voor jongeren	23
Culturele agenda Noorderbad	24
Kinderpagina	26
HUNZEBORGH-nieuws	29

*Het volgende nummer zal verschijnen in februari 2004;
kopij kunt u voor 10 februari a.s. inleveren.*

het bestuur

Jan Robert van 't Hag
Secretaris, archiefbeheer
Tel. 5418326

Reino Houwen
Penningmeester
Tel. 5423314

Broer van der Meer
Tel. 5411721

Elisabeth Ronhaar
Tel. 5417778

Maria Hintzbergen
Verkeer, tel. 5424848

Herald Folkerts
Voorzitter
Tel. 5496653

bewonersorganisatiebhs@hotmail.com

MELDPUNT OPENBARE WERKEN tel. 3678910

MELDPUNT OVERLAST tel. 5875885

KLACHTEN OVER BEZORGING tel. 5496653

Van de redactie

Een uitnodiging voor het bijwonen van de feestelijke prijsuitreiking van Dagblad van het Noorden scan hebben we al binnen. Of we daadwerkelijk eerste zijn geworden weten we nog niet helemaal zeker, maar onze kansen daarop zijn aanzienlijk gestegen. We komen hierop uiteraard in het volgende nummer terug.

Ook deze keer hebben we geprobeerd om een wijkblad te maken waar voor iedereen iets in staat.

De speciale kinderredactie is voor het eerst bij elkaar geweest. 6 Meisjes (waar blijven de jongens !!!!) gaan vanaf het eerste nummer in 2004 een pagina vullen.

Heel opvallend is dat er dit jaar geen berichten binnengekomen zijn over speciale kerstactiviteiten en de viering van oud naar nieuw. Hiervoor moet u de regionale kranten in de gaten houden.

Ons wijkblad wordt iedere keer door een medebewoonster grondig gecontroleerd op schrijf- en stijlfouten. Vorige maand was zij op vakantie. Dat hebben we geweten. Er zaten een aantal vervelende fouten in die wij zelf helemaal niet gezien hebben. Hieruit blijkt hoe belangrijk een correctrice is.

**WIJ WENSEN IEDEREEN PRETTIGE
KERSTDAGEN EN VEEL GELUK IN 2004.**

Speelplek aan de Bazelstraat

In het voorjaar 2003 is de werkgroep speeltoestellen voor het eerst bijelkaar geweest. De leden van deze werkgroep hadden zich eind 2002 gemeld bij de BHS na een oproep in het wijkblad. Hoewel in september 2003 de speelplek gerealiseerd had moeten zijn, was er in maart vanuit de gemeente nog geen actie ondernomen richting BHS of werkgroep. Om deze reden hebben we in het voorjaar als werkgroep alvast wensen en ideeën uitgewisseld.

WAAROM DE BAZELSTRAAT?

In Van Starkenborgh is geen ruimte om een speelplek te realiseren. Aan De Hunze kant van De Hunzedijk stonden op een drietal plaatsen een glijbaan en een wipkip. In verband met de verbreding van De Hunzelooop zijn deze speeltoestellen destijds verwijderd, met de belofte van de gemeente om

ze te herplaatsen (b.v. bij de Dudoklaan). Inmiddels heeft de gemeente besloten om deze toestellen niet te herplaatsen. Ze wil dit geld besteden aan een centrale speelplek aan de Bazelstraat. Het ontwerp van deze speelplek is zowel door de werkgroep als de BHS positief ontvangen. Het ziet er leuk uit. Als we toch een of twee toestellen voor kleine kinderen willen plaatsen aan De Hunze kant van De Hunzedijk, gaat dit ten koste van een zelfde aantal toestellen op de centrale speelplek aan de Bazelstraat. De meerderheid van de werkgroep was voor het intact laten van het nieuwe ontwerp. De BHS heeft de gemeente gevraagd om de bewoners te informeren over de plannen voor deze nieuwe speelplek. Dit kunt u binnenkort in uw brievenbus verwachten.

BHS

Herald en Rianne nemen afscheid van De Hunze

Op 1 december 2003 is er een tussentijdse wijziging in de samenstelling van het bestuur van BHS. Onze voorzitter Herald Folkerts gaat met zijn gezin verhuizen naar Drenthe. Voorlopig neemt bestuurslid Maria Hintzbergen de voorzittershamer over.

Herald heeft vanaf het moment dat hij in De Hunze kwam wonen, nu ruim 6 jaar geleden, zich ingezet voor de bewonersorganisatie, toen nog HOP. Eerst als bestuurslid, twee jaar geleden nam hij de functie van voorzitter over van Broer van der Meer. We kijken terug op een roerige bestuursperiode, met heel diverse onderwerpen. Als voorzitter ben je toch een beetje het gezicht van de wijk, en die rol paste Herald goed.

Hij heeft met zeer veel inzet, en altijd met oog voor het algemeen belang, zich met bijna alle onderwerpen 'bemoeid'. Omvangrijke zaken, zoals de realisatie van het buurtcentrum Hunzeborgh dat jaren de agenda van het bestuur heeft bepaald, of wat 'kleinere' maar niet minder belangrijke zoals het Honden Uitlaat Plan: Herald stopte er zijn vrije tijd in om goede zaken voor de buurt te realiseren. En niet te vergeten een onderwerp als verkeersveiligheid: het invoeren van 30 km zone in De Hunze en de veiligheid bij de Korrebrug.

Bij de opening van buurtcentrum Hunze-

borgh bleek zijn talent als redevoerder zo groot dat hij het langste applaus kreeg na zijn optreden.



In de kop van dit stukje staat ook zijn vrouw Rianne genoemd. Niet alleen omdat zij meeverhuist naar Gieten (hun dochter trouwens ook), maar ook omdat Rianne vanaf het eerste uur zich heeft ingezet in de activiteitencommissie van buurtcentrum Hunzeborgh. Mede dankzij haar is er ruim een half jaar na de opening sprake van een gevarieerd activiteitenaanbod in ons buurtcentrum. U begrijpt het inmiddels wel: een stel fanatieke en enthousiaste vrijwilligers gaat De Hunze verlaten. HERALD EN RIANNE: BEDANKT!! En heel veel geluk gewenst in Gieten.

Welke school moeten we kiezen?

Door ziekte en andere drukke werkzaamheden van Els Bijlholt hebben we deze keer slechts 1 school kunnen belichten.

DE OPENBARE MONTESSORISCHOOL

Rineke Boonstra

"HELP MIJ HET ZELFTE DOEN"

Met deze ene zin wordt weergegeven wat Montessorionderwijs is.

Grondgedachte van Maria Montessori, de grondlegger van de naar haar genoemde onderwijsmethode, is, dat de opvoeding van kinderen ze moet vormen tot vrije kritisch denkende mensen.

Elk kind maakt zijn eigen, individuele ontwikkeling door, waaraan tot op grote hoogte zelfstandig vorm kan worden geven.

Op de Montessorischool kiest het kind zijn eigen weg door de leerstof. Het wordt daarbij geholpen door zijn, van nature aanwezige, drang om te ontdekken en te leren, door de groepsleerkrachten en klassenasistenten en door een kindvriendelijke voorbereide omgeving met veel concrete, uitdagende materialen.



GESCHIEDENIS VAN DE SCHOOL

21 jaar geleden werd door een initiatiefgroep van ouders en andere belangstellenden een eerste aanzet gegeven voor Montessori-onderwijs in Noord-Nederland en in Groningen.

In februari 1983 ging de school van start met één onderbouw groep van 21 leerlingen. Al snel bleek dat er zoveel belangstelling was voor deze vorm van onderwijs dat er na de zomervakantie met 3 onderbouw- en 2 middenbouwgroepen gewerkt kon worden. De school kreeg een semi-permanent gebouw aan de Wibenaheerd.

Het gebouw wat eigenlijk na 15 jaar moest worden afgeschreven staat er nog steeds en net als veel andere scholen zit de Montessorischool met een enorm ruimtegebrek.

Na 2005 staat nieuwbouw gepland. Waar het schoolgebouw komt te staan is nog niet bekend; diverse locaties worden bekeken, een aantal hiervan liggen dicht bij De Hunze / Van Starckenborgh.

DE DAGINDELING

Iedere morgen als de kinderen op school

komen staat de leerkracht bij de deur om zijn/haar leerlingen te verwelkomen. Ze geven elkaar de hand en er is even oogcontact.

Het kind gaat dan naar zijn/haar tafeltje om het plantje, wat elke leerling vanaf groep 1 zelf verzorgt, van het tafeltje te halen.

Vervolgens gaan de kinderen aan het werk. De een heeft zin in rekenen en begint daarmee terwijl een ander liever eerst de taalopdracht maakt. De leerkracht die naast de PABO een speciale opleiding voor Montessorionderwijs heeft gevolgd, loopt door de klas en helpt daar waar hulp nodig is. Een aantal keren per dag worden er klassikale instructies gegeven.

In principe is dit soort onderwijs voor elk kind geschikt, alhoewel men er van uitgaat dat de ouders al op vroege leeftijd thuis kinderen zelfstandigheid bijbrengen. Bijvoorbeeld: in groep 1 willen men graag dat de kinderen al veters kunnen strikken of zelf hun jas dicht kunnen knopen. Natuurlijk helpen ze wel als het niet lukt en zijn er Montessorimaterialen om dit te leren.

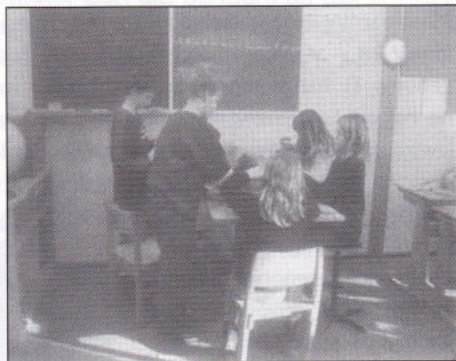
Er wordt gewerkt met heterogene groepen, telkens 2 leerjaren bij elkaar. Voordeel is dat de jongste kinderen een uitdaging hebben, ze zien dat een ouder kind meer kan. Oudere kinderen helpen de jongere.

Alle kinderen blijven tussen de middag op school. Er wordt een huiselijke sfeer gemaakt, waarbij telkens dezelfde kinderen eten met dezelfde overblijfskracht.

Aan het einde van de dag nemen de kinderen en de leerkracht door middel van een handdruk weer afscheid van elkaar.

Er wordt veel aandacht besteed aan natuur (tuinieren, milieudienst, koken), maatschappij en Vensterwijkactiviteiten. Diverse excursies

worden er jaarlijks georganiseerd. Leerlingen, leerkracht én ook de ouders zijn nauw bij de organisatie betrokken. Erg leuk is het 450 meter lange Tjildpad (symbolisch voor ontstaan aarde 4,5 miljard jaren geleden) dat achter de school langs loopt. Door middel van tijdpalen en plaatmateriaal wordt kinderen duidelijk gemaakt hoe en wanneer er welk leven op aarde is gekomen.



Als U interesse heeft voor deze school neem dan contact op met de directeur mevr. Miranda Narold. Zij kan zeer enthousiast over de school vertellen. Zoveel dat ik hier slechts een klein deel heb kunnen weergeven.

Adres van de school: Wibenaheerd 358, telefoon 5414332.

alg.post@le-montessorischool.nl
www.le-montessorischool.nl (in ontwikkeling)

Surfen in het zwembad...

Het is elke keer weer een bijzondere ervaring om het gebouw binnen te stappen waar je als kind moest schoolzwemmen. Dat was geen onverdeeld genoegen. Zo'n zogenaamd 'overdekt' zwembad was vanwege de hygiëne inwendig volledig betegeld. Dus eigenlijk een megabadkamer met de daarbijbehorende mega-akoestiek. Maar dan niet alleen bestemd voor jouw vocale expressie maar voor een menigte lawaaischoppers. Met als extra kwelling een allesoverheersende chloorlucht en tenslotte een verplichte koude douche.

Maar dat is gelukkig verleden tijd. Niets herinnert nog aan de vorige functie van het gebouw. Er hangt geen chloorlucht meer in de hal en in plaats van het oorverdovende lawaai van klepperende duikplanken, gevolgd door de onvermijdelijke plons en daarbovenuit het snerpemde gegil van de zwemmende kinderen, heerst er in het hele gebouw een weldadige stilte. Een oase voor de rustzoeker. De openbare bibliotheek,

gevestigd in een zwembad, op 12 december a.s. nu al 5 jaar lang.

Het markante gebouw aan de Oosterhamrikkade, waarin behalve een filiaal van de openbare bibliotheek een theaterzaal en een Caesartherapeut zijn gevestigd, draagt nog steeds de naam 'Het Noorderbad'.

NIEUWE DIENSTVERLENING

Bij een openbare bibliotheek, vroeger heette dat leeszaal,



denk je al gauw aan boeken lenen en tijdschriften doorbladeren in een wat duffe ruimte, waar je vooral stil moet zijn. Bij de huidige Bibliotheek ligt dat heel anders. Het voormalige bad is omgetoverd tot een lichte ruimte, waarvan de wanden regelmatig zijn behangen met vrolijke amateurkunst. Vooral de kinderhoek met strips en zo meer ziet er gezellig en uitnodigend uit. Als je de website www.noorderbad@ob-groningen.nl bezoekt, zie je meteen hoe ruim het aanbod is van Het

bezoekje te brengen aan onze vestiging en gebruik te maken van onze dienstverlening'.



Noorderbad. Naast de catalogus, algemene informatie en klantenservice kun je kiezen uit een goed gevulde activiteitenagenda, Kindertheater ITHAKA, de mime workshop van Martin Forget, Kids in de Bieb en nog veel meer 'links'. Het Noorderbad heeft dan ook duidelijk een belangrijke culturele functie voor de omringende woonwijken. Mijn gastvrouwen, Lies Kurvers en Marijke Lap vertellen er enthousiast over.

'Veel mensen weten niet dat we naast de boekenuitleen ook een uitgebreid digitaal aanbod hebben', legt Lies uit. Marijke heeft een folder samengesteld die binnenkort speciaal in de nieuwe wijken Ciboga en Van Starckenborgh zal worden verspreid, waarin een overzicht wordt gegeven van alle activiteiten en voorzieningen die Het Noorderbad te bieden heeft.

'Misschien dat we op die manier de nieuwe bewoners kunnen stimuleren om eens een

vult Marijke aan. 'Daar hoeft je echt geen lid voor te zijn. Behalve natuurlijk als je materiaal wilt lenen'.

DIGITAAL STATION

Op mijn verzoek om iets meer te vertellen over het gebruik van de computer word ik meegenomen naar het digitale station, zoals Lies het noemt. Midden in de ruimte staat een groot aantal PC's, in een dubbele rij opgesteld. Ondanks het late uur zitten er nog enkele jeugdige bezoekers met hoofdtelefoons op ingespannen op het scherm te turen. Veel jongeren, maar ook wel volwassenen die zelf thuis niet over een computer beschikken, halen hier hun digitale post op, maken gebruik van programma's als Word of Excel. Vooral scholieren zitten vaak gezellig te chatten, doen internet spelletjes of zoeken informatie voor werkstukken die ze voor school moeten maken. Daarvoor kun-

NATUURVOEDING

De Wiershoeck

Volledig assortiment / biologische (vers)waren

Verkooppunt Odin / groente-abonnement

Beijumerweg 20 (bij Onnemaheerd)

tel. 050 - 5411515

www.dewiershoeck.nl

Open: ma. 11.30 - 18.00 uur

di. t/m do. 9.00 - 18.00 uur

vrijdag 9.00 - 20.00 uur

zaterdag 9.00 - 17.00 uur



Geboorte- Trouw- & Jubileumkaarten

► boeken vrijblijvend op zicht ► eigen ontwerp mogelijk
► óók op zaterdag

- briefpapier
- visitekaartjes
- enveloppen
- flyers
- stickers
- etc.

Boterdiep 50, Groningen
(050) 312 15 10
info@drukkerij-boiten.nl

Openingstijden:
ma - vrij 8.30-17.30
zaterdag 9.30-16.00
(behalve juli & augustus)

nen ze de Krantenbank raadplegen met archieven van alle landelijke dagbladen, of de Actuele Documentatiebank met documentatie over meer dan 150 thema's. Voor literatuur is er dan nog de uittrekselbank met de grootste verzameling uittreksels en auteursportretten van Nederland. Ook de 'Publiekwijzer' is een bijzonder aantrekkelijke 'site', benadrukt Lies. 'Je kunt daar in bijzondere collecties en catalogi snuffelen van universiteiten, hogescholen, speciale bibliotheken en alle grote bibliotheken. Maar bezoekers kunnen ook van de eigen expertise van de medewerkers gebruik maken. Volgens de dames Kurvers en Lap durven mensen vaak uit bescheidenheid niet iets te vragen. 'Ze zijn vaak bang om ons te storen. Jammer, want we zijn ervoor om vragen te beantwoorden', zegt Marijke. Lies beaamt dat. 'Ik zit bij de jeugdafdeling en ik kan ouders adviezen geven, bijvoorbeeld bij leesproblemen van hun kind. Ik kan speciale oefenstof zoeken die aansluit bij het niveau en de belangstellingswereld van het kind'. Er wordt in de bibliotheek veel aandacht aan de jonge kinderen besteed. Voor hen is er een speciale webpagina 'Kids in de Bieb', met allerlei wetenswaardigheden, puzzels en spelletjes rondom Sesamstraat.

GEBRUIKERSVRIENDELIJK

Met behulp van de dames word ik aan de hand van de eigen webpagina wegwijst gemaakt in de uitgebreide mogelijkheden van digitale informatie.

'Veel mensen weten niet dat een groot aantal webpagina's gratis te raadplegen zijn', zegt Marijke. Ik moet toegeven, ook wat mijzelf betreft, dat ze daar gelijk in heeft. Internetten doe je meestal thuis, op je eigen PC. Maar als je het world-wide-web alleen

gebruikt om informatie te zoeken voor school, vrije tijd, studie of beroep kun je dus veel beter in Het Noorderbad gaan surfen, want dat is gratis! Het is ook niet ingewikkeld om met de apparatuur en de software (programma's) om te gaan, want het Bibliotheek Online-pakket is bijzonder gebruikersvriendelijk en dus geschikt voor iedereen. Naast elke computer ligt bovendien een uitgebreide stap-voor-stap handleiding om de wereld van het internet te verkennen. Je kunt zo aan de slag en mocht je vragen hebben dan helpen de medewerkers je graag op weg. Het is dus ideaal voor mensen die geen internet-computer bezitten en toch eens willen uitproberen hoe zoiets werkt. Een heel aardige gratis site (je ontkomt gewoon niet aan die Engelse termen) is "Al@din", de eigen vragendienst van de Openbare Bibliotheek op het Internet. Al@din beantwoordt vragen over alle denkbare onderwerpen. Behalve vragen over zaken als het reserveren van materialen (of het verlengen hiervan) bij jouw eigen bibliotheek, ook vragen over medisch of juridisch advies en vragen over jouw computer of software. Je krijgt antwoord op het door jouw opgegeven e-mailadres. Ik heb het direct uitgeprobeerd en het was verbluffend! Een keurig antwoord op een volstrekt onzinnige vraag. Wel vond Al@din dat ik de vraag niet geheel juist geformuleerd had...

Ik heb mij vast voorgenomen om eens vaker naar Het Noorderbad te gaan. Niet alleen om boeken te lenen maar om mij meer te verdiepen in het digitaal station. Zou ik een vraag kunnen bedenken waarop Al@din het antwoord niet weet?

Hans Huisjes

STRAATNAAM IN VAN STARKENBORGH

Op de plek waar jarenlang de voetbalvelden van o.a. GVAV, Oosterparkers en DIO waren, leeft de herinnering aan beroemde Groningers, voetballers van weleer, door middel van straatnamen voort. Maar wie waren die voetballers die inmiddels allemaal overleden zijn?

De derde in deze reeks is

HANSTETZNER

De op 9 juni 1898 geboren Hans Tetzner was evenals o.a. Evert van Linge en Harry Rodermond lid van Be Quick Groningen, het elftal dat in 1920 het enige landskampioenschap voor het Noorden realiseerde.

In 1923 speelt Tetzner zijn eerste interland. In Amsterdam wordt met 4-1 van Zwitserland gewonnen. Hij doet ook mee aan de Olympische spelen in Parijs. De wedstrijd tegen Uruguay heeft hij zijn hele leven niet vergeten. Een schandaal vond hij het. De scheidsrechter gaf een onterechte penalty aan de latere kampioen. Een revanche 4 jaar later in Amsterdam zat er voor Tetzner niet meer in.

BUITENSPEL

Hans Tetzner was een linksback, eigenlijk een rechtsbenige speler maar dankzij jarenlang oefenen met een tennisbal werd hij een tweepoter.

Acht interlands speelt Tetzner, maar in 1925 wordt hij ernstig ziek. Zijn nieren blijken te zijn vergiftigd. Nadat hij is opgeknapt speelt hij nog wel jaren voor Be Quick maar op het hoogste niveau speelt hij niet meer.

Dat had ook een tactische reden. Voor 1925



stond men buitenspel als er 3 tegenstanders tussen de aanvaller en het doel stonden. Hans Tetzner is de bedenker en de uitvoerder van de buitenspelval. Be Quick bejubelt hem om zijn vondst en samen met de andere back Harry Denis bracht hij deze truc ook in Oranje in praktijk. Velen vonden deze manier van spelen onsportief. Bij de interland Nederland-Duitsland (0-1) in 1924 zorgden de backs ervoor dat de Duitsers steeds buitenspel stonden. Het publiek vond het prachtig, maar de Duitsers deden hun beklag bij de scheidsrechter over de Nederlandse onsportiviteit.

In 1925 veranderde de buitenspelregel; voortaan staan er nog maar 2 tegenstanders tussen de aanvaller en het doel.

CHIRURG

In zijn maatschappelijke loopbaan is Hans Tetzner een befaamd arts. Hij is de eerste die beweerde dat het z.g. "voetbalknietje" helemaal niet het einde voor een voetballer hoeft te zijn. International Bertus Caldenhove wordt met succes door Tetzner geopereerd en voetbalde enkele maanden later weer. Tetzner had zowel op sportief, maar ook op medisch gebied oog voor het nieuwe. Eind jaren veertig gaat hij naar Amerika om een nieuwe kogellager in zijn heup te laten zetten. Hij zei hierover: "Ik liep alleen nog maar met een stok en daar had ik geen zin in".

Na de tweede wereldoorlog blijft hij bij de sport betrokken o.a. als sportarts bij Ajax.

Begin jaren '70 wordt hij in het geheim geconsulteerd door Johan Cruijff. Cruijff heeft al enige tijd last van zijn knie maar moest van het bestuur meedoen in de EC uitwedstrijd tegen Bayern München. Tetzners advies om rust te nemen leidde tot een rel, maar Cruijff herstelde en hoefde niet geopereerd te worden.



Hans Tetzner was een veelzijdig sportman. In 1931 bereikte hij samen met Henk Groenveld de halve finale in het dubbelspel van het Nederlads Tenniskampioenschap.

Hij was een redelijk sprinter en een aardig speerwerper. Samen met zijn Be Quick vrienden Evert van Linge, Harry Rodermond en Herman Legger volbrengt hij in 1963 de zwaarste elfstedentocht uit de geschiedenis. Velen hebben bevroren ledematen. Het komt Van Linge op een operatieve ingreep te staan, hij moet een stukje van zijn grote teen missen.

In tegenstelling tot veel van zijn tijdgenoten



zag Hans Tetzner geen enkel bezwaar in het betalen van voetballers. Hij zei hierover: 'Is het een schande als een jongen op die manier zijn studie betaalt? Nee toch? En laat men toch niet denken dat het voetbal een te belangrijke plaats voor de jeugd gaat krijgen. In mijn tijd nam voetbal ook wel eens een te belangrijke plaats in. Was dat dan zo erg?"

Hans Tetzner overleed op 17 februari 1987, 88 jaar oud.

Bronnen: Relikwieën van Oranje I
Oranje toen en nu deel 2

-Rineke Boonstra-

Ondernemers in De Hunze / Van Starkenborgh

Massagepraktijk Thijs Roest

"Mensen worden vaak heel stil "

Je ruikt het al bij binnenkomst in het huis in de Van Loghemstraat, die typische geur die je als saunaganger onmiddellijk doet verlangen naar hoge temperaturen. Een jaar geleden verhuisde Thijs Roest van Beijum naar De Hunze, vooral vanwege het feit dat de ruimte die hij daar voor zijn massagepraktijk had zich noodgedwongen beperkte tot een slaapkamer op de bovenverdieping.

Het huis in de Van Loghemstraat bood met een inpandige garage voldoende mogelijkheden om een goede praktijkruimte te bouwen. Die garage zie je er niet in terug, de eigenhandig gebouwde ruimte oogt zeer professioneel.

DOOR TOEVAL GESTUURD

Het feit dat Thijs gekozen heeft voor een praktijk als masseur



en niet zijn oorspronkelijke studie als bioloog heeft voortgezet in een werkkkring berust vooral op toeval. Thijs: "Wanneer mijn oog niet op een advertentie voor een opleiding tot sportmasseur was gevallen, dan was er misschien wel een heel ander beroep uitgekomen, het is echt toevallig".

Omdat zijn vrouw fulltime werkte deed hij de opleiding in de avonduren naast de zorg voor zijn dochter.

Hoewel de term masseur of sportmasseur geen beschermde titel is, is er wel een organisatie waar een door het ministerie van Volksgezondheid Welzijn en Sport (WVS) erkende opleiding gevolgd kan worden. Dit is het Nederlands Genootschap voor Sportmassage. Een beroepsvereniging die eisen stelt aan de kwaliteit, de werkwijze en de houding van haar leden. Thijs heeft deze opleiding gedaan, maar daarnaast ook in de afgelopen jaren zijn kennis verdiept door opleidingen lymfedrainage, stressmanagement en haptonomie.

GEEN WONDERMIDDEL

De term sportmassage roept bij mij onmiddellijk het beeld op van voetballers in de eredivisie, maar ik blijf er niet veel van te weten. Thijs legt uit "In mijn praktijk worden verschillende vormen van massage toegepast, waaronder sportmassage, klassieke of ontspanningsmassage, therapeutische massage en manuele lymfedrainage. Mensen kunnen met uiteenlopende klachten naar de massagepraktijk komen". Thijs geeft aan: "Over het algemeen zijn het patiënten met rugklachten die ik hier krijg, domweg omdat er heel veel mensen met rugklachten rondlopen". In tegenstelling tot een fysiotherapeut is behandeling bij iemand als Thijs Roest een zaak van het maken van een afspraak, gewoon telefonisch, per mail of

'live'. Doorverwijzing door een arts is niet nodig. Een behandeling door de masseur wordt helaas vrijwel nooit door een verzekeraar vergoed. Thijs is eerlijk over zijn tarieven: "Die hangen gewoon op het bordje bij de deur zodat mensen weten waar ze aan toe zijn. 25 Euro is het standaard uurtarief. Bij behandeling in de avonduren en het weekend komt daar een kleine toeslag bovenop". En dat is wel weer het voordeel: de deur gaat niet om vijf uur dicht, zodat mensen die fulltime werken gewoon rustig kunnen komen.

Naast rugklachten zijn veelvoorkomende aandoeningen die door een (sport)masseur kunnen worden behandeld: sportblessures, RSI, stijfheid, oedemen, krampen, stressklachten, slapeloosheid. Er zijn overigens ook vaste klanten zonder klachten, die ervaren een massage gewoon als plezierig en gunnen zichzelf dat eens per maand. Thijs is duidelijk over de effecten van massage: "massage is geen wondermiddel, wel vaak een prima behandelmethode die breed toepasbaar is".

AL JAREN HOOFDPIJN

Na de opleiding (vijf jaar geleden) was het zorgen voor voldoende klandizie een kwestie van veel folderen, hopen dat uit die grote bult van folders net deze folder bewaard zou blijven. Het werkte wel, maar wat de beste marketinginstrumenten waren: de ouderwetse mond-tot-mond reclame en de nieuwerwetse -zelfgebouwde- website. Was de toeloop in Beijum nog niet overtuigend te noemen, nu ligt dat wel anders. Thijs lacht: "Ik voel me nu soms gewoon lui omdat ik nauwelijks meer folder, het voelt raar dat dit geen deel meer uitmaakt van het werk".

Het is dan ook niet vanwege het feit dat er

Josje



de gezelligste winkel voor al uw:

lingerie • dames-, heren- en
kinderondergoed • panties • sokken •
badkleding • nachtkleding •
dameskleding (maat 36 - 54)

winkelcentrum
LEWENBORG
TEL. 050 - 5418995

schildersbedrijf van Duinen

Voor al uw - onderhoudswerk
- nieuwbouwwerk
- houtrotreparaties
- glasservice
- wandafwerking

**LET OP!! De winterschilder is er
weer vanaf 18 november!**

Bel voor een gratis offerte.

Klaas Schipperlaan 40, 9731 KD Groningen

Tel./fax 050 - 5425651

Mobiel 06 - 48405760



Tapijten
Gordijnen
Parket
Vitrages
Laminaat
Zonwering
Decoratief marmoleum

Ook thuis in projecten



Smid interieur

Ulgersmaweg 137 - Groningen - Tel. 050 - 5710921 - Fax 050 - 5716926

www.smid-interieur.nl

klanten bij moeten dat hij zich wil profileren door middel van de wijkkrant, maar met name om zijn woonomgeving te laten weten wat er zich bevindt achter die deur van dat gewone woonhuis. Overigens is die nieuwe woonomgeving hem honderd procent meegewallen. "Ik had niet zo'n beeld van De Hunze, van de buitenkant gezien leek het me eigenlijk niet erg leuk. Maar nu ik hier woon zie ik de grote voordelen: het is hier zo heerlijk rustig, geen lawaai op straat." Thijs is duidelijk enthousiast over zijn toevallig gekozen professe: "Ik vind het mooiste als ik mensen iets kan bieden, als ik

merk dat ik grip krijg op een aandoening en kan helpen om te verhelpen". Met duidelijke voldoening zegt hij: "Deze week had ik een mevrouw die al jaren hoofdpijn had, vandaag kwam ze binnen met de boodschap dat ze de hele dag nog geen pijn had gehad, dat maakt mijn dag goed"

Massagepraktijk Thijs Roest
Van Loghemstraat 7
tel: 5417592
www.massage-praktijk.nl

INGEZONDEN

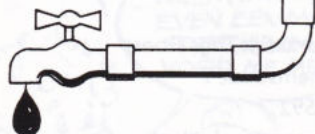
Tuintjes aan wijkrand moeten weg van gemeente

De bewoners van de gekleurde huizen in De Bazelstraat werden onlangs opgeschrikt door een brief van de gemeente. Die beschuldigde ze van illegale ingebruikneming van gemeente-grond. Het gaat om de smalle strook grond direct tegen de huizen aan: de meeste Bazelstraters hebben daar een klein tuintje aangelegd. Toen er in 1994 bewonersvergaderingen werden gehouden met de aanemer en met de makelaar was de gemeente daar ook bij. Die vertelde de bewoners desgevraagd dat er niets tegen een net gebruik van een strook



P.B. VOS

v.o.f.



**Installatieburo
Elektro-gas-water-CV
Erkend installateur
Vervangen CV-ketel of huren
via Energiewacht**

Wolddijk 155
9738 AE Noorderhoogebrug
Tel.+ Fax: 050 - 57 11 211



cley

installateurs

VOOR VRIJBLIJVEND EN DESKUNDIG ADVIES

Gespecialiseerd in vervanging c.v.-ketels

Atag/Nefit-dealer

Installatietechniek voor:

- electro, gas en water
- data- en telecom
- domotica
- centrale verwarming
- luchtbehandeling
- aircondition
- sanitair

DICHTBIJ U IN DE BUURT:

t.o. Kardingelangs de busbaan
Bedrijventerrein Ulgersmaborg-Noord

Grondzijk 4, 9731 DG Groningen

Telefoon [050] 549 40 06

Fax [050] 549 14 70

E-mail: cley-installateurs@wxs.nl

CREM

**voor cadeaus, huishoudelijke
artikelen, speelgoed en
kinderboeken**

CREM

Winkelcentrum Lewenborg
tel. 5414040

VIOOL EN ENSEMBLE LESSEN

voor beginners en gevorderden
(klassieke opleiding)



Tevens mogelijkheid tot theorie en auditieve lessen

Vrijblijvende informatie:

CAROLIEN VAN WILLIGEN

(gediplom. Kon. Conservatorium Den Haag)

Kolfstraat 28,
9717 GR Groningen Tel. (050) 3131625

grond was, mits er maar geen schuttingen en schuurtjes zouden verrijzen. Het stukje grond kon niet gekocht of gehuurd worden omdat de gemeente dan de gevreesde schuttingen en schuurtjes niet kon verbieden, zo stelde de gemeentevertegenwoordiger indertijd. De bewoners houden zich inmiddels al weer 8 jaar keurig aan het 'Gamma'-verbod en het aanzien van de wijkrand heeft, ook volgens andere omwonenden, een prettige facelift gekregen. Nu ploft er dan plotseling een brief op de mat waarin geëist wordt dat binnen 4 weken de

oorspronkelijke staat hersteld wordt. Er is veel boosheid bij de bewoners over dit onvoorspelbare en onredelijke gedrag van hun buurman, onze plaatselijke overheid. In een brief aan de gemeente hebben de bewoners gesteld dat er geen sprake is van illegaal gebruik en dat ze daarom vinden dat ze niet aan de eis van de gemeente hoeven te voldoen. De gemeente heeft nog niet gereageerd.

Frans Hulzebosch

INGEZONDEN

Oproep aan bewoners van de Henk Plenterlaan in Van Starckenborgh

Sinds de planpresentatie van de wijk Van Starckenborgh zijn bewoners bekend met het feit dat er weinig parkeerplaatsen zijn in de straten. Alternatieve parkeergelegenheden zijn er ruimschoots langs het water. Wij zelf merken dit met name in de Henk Plenterlaan. Elk huis heeft een eigen parkeerplek en mensen met een oprit hebben meer dan één. Het komt dan ook regelmatig voor dat er auto's geparkeerd worden op stoepen en zelfs voor de opritten. De overlast wordt met de tijd erger en erger. Een oproep aan de bewoners is dan ook meer dan op zijn plek. Bewoners, jullie veroorzaken overlast en bederven het uitzicht door auto's op de stoepen te parkeren. Boven-

dien zijn jullie in overtreding. De gemeente heeft inmiddels aangegeven dat ze dit probleem in overleg met de politie aan de orde zal stellen. Want de handhaving van de wet ligt bij de politie. Ik hoop niet dat er onnodig boetes worden uitgedeeld, terwijl dit door de bewoners zelf is te voorkomen. Dus parkeer uw extra auto en de auto van uw visite langs het water waar ze horen. Bovendien is het veiliger voor spelende kinderen en voor eventuele vluchtwegen.

Bedankt.

*Patrick Post
Henk Plenterlaan*



HARRIE HUNZE

DOOR HANS HUISJES

HOI MAM, WE GAAN
EVEN NAAR DE BIEB...

NEEM DAN METEEN
EVEN EEN MOOIE
STREEKROMAN
VOOR ME MEE...

JA DOE!! IK GA DAAR
GEEN BOEKEN LENEN...

O NEE?
WAT MOET
JIJ DAN IN DE
BIBLIOTHEEK?

NOU GEWOON,
VOORSCHOOL!!

...NOU, LAAT DAN OOK
MAAR, IK DOE HET
MORGEN ZELF WEL!





*Intratuin
wenst u
prettige
feestdagen
toe!*



Afscheid van een oude bekende:

Vannessa gaat weg

Ze was een van de eerste mensen die ik interviewde voor de wijkkrant, voor ons allebei een begin. Bijna vijf jaar heeft ze in De Hunze haar kapsalon gehad: "Vannessa's hair-fashion". En nu stopt ze ermee. Niet haar eigen wens, maar door omstandigheden gedwongen. Ze wil dit laatste interview benutten om haar klanten te bedanken. "Ik heb hier in de wijk veel warmte ervaren, voelde me hier thuis en gewaardeerd". Voor Vannessa was De Hunze een dorp in de stad, met een eigen cultuur, eigen activiteiten en veel kinderen. Ze is dan ook heel verdrietig en teleurgesteld dat ze weg moet.



Het kappersbloed kruipt waar het niet gaan kan, ze zegt: "Ik zie mezelf niet iets anders doen, dit is wat ik kan en wil. Het liefst weer een eigen zaak, maar omdat ik nog geen betaalbaar nieuw (huur)pand gevonden heb, ga ik vanaf half januari eerst verder als kapster bij Chenice, de zaak die ook mijn kappersmaterialen levert" Chenice is gevestigd in Leek, aan de Leeksterhout. Voor klanten die niet zonder haar vakkundigheid kunnen heeft ze folders in de kapsalon liggen. In de periode van 30 december tot half januari gaat ze er even tussenuit, na die tijd is ze, naast het werk bij Chenice, bereikbaar op: 06-22305449.

Vannessa is nog tot 30 december in haar kapsalon aan de Cuypersweg (tegenover Intratuin) te vinden, tot die tijd kunnen nog afspraken worden gemaakt.

Els Bijlholt





Kapsalon Aura

gespecialiseerd in Hair-Extensions

Knippen € 11,00

Verven vanaf € 17,80

*Wij beschikken
over een snelbruiner.*

met of zonder afspraak

Openingstijden:

ma. 8.00 - 18.00 uur
di. 8.00 - 18.00 uur
woensdags gesloten
do. 8.00 - 18.00 uur
vr. 8.00 - 18.00 uur
za. 8.00 - 15.00 uur



Kapsalon Aura

S. Sissinghlaan 2

(wijk Van Starkenborgh)

9731 KB Groningen

Tel. 050 - 312 98 01

Soap Workshop voor jongeren

Lijkt het je leuk om eens in de huid van een soap-ster te kruipen? Met camera, licht en een visagiste uit Groningen gaan we ons drie dagen lang inleven in de soapwereld. We gaan een soap produceren met eigen gekozen personages en een leuke verhaallijn. Op de laatste cursusdag krijg je een video-opname van de soap mee naar huis. Toneelopleiding 'De Doorbraak' zal je informeren over de geschikte Castingbureaus in het Noorden en Zuiden die zich richten op het casten van nieuw talent. Misschien is dit je kans om een carrière in de acteerwereld te beginnen?

Leeftijd: 13 t/m 17 jaar.

Plaats: Nieuwe Boteringestraat 86a

Aanmelding per email: linadaye@hotmail.com

Kosten: 75 euro voor de gehele cursus (incl. visagie, video opname op band)

Graag minimaal 2 weken voor aanvang cursus je aanmelden!

Voor meer info kun je contact opnemen met Lina Daye, tel: 06-55863045.

Deelname aan de workshop levert een korting op van 20 euro bij nieuwe of bestaande inschrijving van een dramacursus bij de 'Doorbraak.'

Aanmelding is ook mogelijk via onderstaand strookje. Knip het uit en stuur het op.

Naam:

Adres:

Telefoonnummer:

Geboortedatum:

Emailadres:

Gewenste datum aankruisen: ☐ 20-12-03 t/m 22-12-03 (van 13:30 - 16:00u)

☐ 27-12-03 t/m 29-12-03 (van 13:30 - 16:00u)

☐ 2-1-04 t/m 4-1-04 (van 13:30 - 16:30u)

In januari starten weer nieuwe cursussen voor diverse leeftijden en levels.

Inlichtingen bij Lina Daye, telefoonnummer zie boven.

LOVE LETTERS

Gepresenteerd door Linda de Mol

Zaterdag 24 januari 2004

met een opvallende deelname van

2 (inmiddels ex) wijkgoten.

Nieuwsgierig?

Dan kijken!



Culturele Agenda Bibliotheek Noorderbad

JANUARI

Woensdag 7 januari

Voorlezen in het donker – een winters verhaal voor kinderen van 4 tot 7 jaar
Aanvang 14.30 uur, toegang gratis.

Vrijdag 16 januari

Bonte avond met de Jazzfanfare o.l.v. Harry van Lier
Ze spelen een breed repertoire, van wals tot disco, van smartlap tot latin.
Met als slot de presentatie van de nieuwe carnavalskraker van 'Jannes Tammenga'.
Aanvang 20.00 uur,
toegang € 3,- met Stadspas € 1,50.

Woensdag 21 januari

Kindertheater voorstelling "Het zaadje" door Arthur Pirenne
Een dwaze poëtische mime-clowns- voorstelling voor kinderen vanaf 4 jaar
Aanvang 14.30 uur,
toegang € 1,50 met Stadspas € 0,75

Woensdag 28 januari

Start Jongeren Atelier
Vijf keer vrij tekenen of schilderen voor jongeren vanaf 12 jaar. Ontwikkel je visie en vaardigheden onder begeleiding van beeldend kunstenaar Chretien Goos.
Vijf keer op woensdag van 16.00 – 18.00 uur
Data: 28 januari, 4, 11, 18 en 25 februari.
Kosten € 25,-, met Stadspas € 20,-.

Vrijdag 30 januari

Toneel in Het Noorderbad
Theatergroep WAARK speelt drie nieuwe sketches:
"De Beuzebelder, Fladderak en Weer ain joar".
De stukken zijn gebaseerd op Pongo Plays van

Henry Livings en vertaald door Gré van der Veen.
De sketches worden begeleid door accordeonmuziek

Aanvang 20.00 uur,
toegang € 3,- met Stadspas € 1,50

FEBRUARI

Woensdag 4 februari

Voorlezen in het donker – voor kinderen van 4 tot 7 jaar
Aanvang 14.30 uur, toegang gratis.

Donderdag 5 februari

Start workshop Desk Toppop
Kennis maken en spelen met de muzikale mogelijkheden van de PC. Uitleg over Virtuele Studio Techniek, software (Cubase, Cool Edit e.d.) voor gevorderden vanaf 12 jaar.
Tien lessen op donderdag van 20.00 – 21.30 uur in Het Noorderbad.
Voor opgave en informatie Muziekschool tel. (050) 369 4848

Vrijdag 6 februari

Start workshop Muziek & Computer
Een kennismaking met muzieknotatieprogramma's (Finale, Band in de Box, Wave lab en Cubase) voor beginners vanaf 18 jaar.
Tien lessen op vrijdag van 10.00 – 11.30 uur in Het Noorderbad.
Voor opgave en informatie Muziekschool tel. (050) 369 4848

Exposities

Schilderijen van Roanka van Wel van 21 november 2003 tot en met 10 januari 2004.
Cursisten Open Atelier Groningen exposeren hun werk van 17 januari tot en met 21 februari.
Exposities zijn tijdens de openingsuren van de bibliotheek te bezichtigen.

Informatie

Wijzigingen en persberichten vindt u op onze website. Voorverkoop vanaf 2 weken voor de voorstelling bij de balie van de bibliotheek.

Telefonisch en per e-mail reserveren kan ook. Gereserveerde kaarten uiterlijk vijftien minuten voor aanvang ophalen. Reserveren sterk aanbevolen bij kindervoorstellingen.

Vraag in de bibliotheek hoe u deze ladder thuis kunt ontvangen

Wijzigingen voorbehouden

Nieuws van de Bibliotheek

Digitaal Station

In de bibliotheek staan 10 pc's waarop u veel gratis informatie kunt vinden, over natuur en milieu, opleiding en beroep, geschiedenis, gezondheid, wetenschap en techniek. Maar ook een krantenbank met de archieven van alle landelijke dagbladen. Literom met literaire recensies of de uittrekselbank met een grote verzameling uittreksels. Kortom te veel om op te noemen. Daarnaast kunt u ook Internetten, e-mailen of werken met Word of Excel.

De kosten hiervoor zijn € 0,50 per 15 minuten.

Loop gerust eens binnen en vraag bij de balie om uitleg.

Computercursussen in Het Noorderbad
Wilt u weten hoe een computer werkt en wilt u ermee aan de slag? Wilt u leren hoe u een tekst maakt en bewaart? Wilt u weten hoe u kunt zoeken op internet en hoe u via de computer een berichtje verstuurt? Dat leert u allemaal tijdens de kennismakingscursussen in het Noorderbad.

Data: maandag 5, 12, 19, 26 januari en 2 februari van 10.00 – 12.00 uur

maandag 9, 16, 23 februari, 1 en 8 maart van

10.00 – 12.00 uur

Kosten: € 10,00 inclusief materiaal voor 5 lessen.

Er zijn nog enkele plaatsen beschikbaar.

Aanmelding in de bibliotheek of bel 5772076 en vraag naar Menno Fritsma.

Kerstactie 2003

Cd-roms lenen?

Vanaf 12 december kunt 2 cd-roms lenen voor de prijs van 1 cd-rom.

Deze actie loopt tot 12 januari 2004

Bibliotheek Noorderbad is gesloten vanaf woensdag 24 december 17.00 uur tot en met donderdag 1 januari.

De activiteiten vinden plaats in

Bibliotheek Noorderbad

Oosterhamrikkade 66

Telefoon (050) 577 20 76

E-mail: noorderbad@ob-groningen.nl

www.obgron.nl

Kinderpagina

Over van alles dat te maken heeft met leven en wonen in de Hunze en Van Starckenborgh voor kinderen van 0 tot 99 jaar.

TIP

De herfst is (bijna) voorbij, de winter komt, tijd voor die oude plaatjes zoals bijvoorbeeld *Our House* van Crosby, Stills, Nash en Young, uitgebracht op het album *Deja Vu* in 1970.

I'll light the fire

You place the flowers in the vase

That you bought today.

Staring at the fire for hours and hours

While I listen you play

Your love songs all night long for me,

Only for me.

Come to me now,

And rest your head for just five minutes

Everything is done

Such a crazy room

The windows are illuminated

By the evening sunshine through them

Only for you

Our house is a very, very, very fine house

With two cats in the yard,

Life used to be so hard,

Now everything is easy, 'cause of you.

I'll light the fire

While you place the flowers in the vase

That you bought today.

Heeft U ook een fraai voorbeeld van een huiselijke dichtelijke tekst of een hartverwarmende liedtekst, stuur hem naar de redactie o.v.v. 'tekst kinderpagina 0 tot 99 jaar'.

De start van een nieuw alfabet, dit maal een cultureel alfabet, dus over die zaken die tot de algemene kennis van de gemiddelde Nederlander worden gerekend. Of niet? Ken uzelf.

(Dit alfabet is gebaseerd op *Het cultureel woordenboek, encyclopedie van de algemene ontwikkeling*, Anthos, 1992).

A van abc-wapens, het

Achterhuis, Adam, advent, adonis, alexandrijn, alfa en omega.

α - ω

B van 'baas in eigen buik',

count Basie, Batavia, Beëlzebub, Bezige Bij, botje bij botje leggen.

C van Code Napoleon, Cheops,

Cobra, Castro, Christmas Carol, collectieve uitgaven, J. P. Coen, Clemenceau, club van Rome.

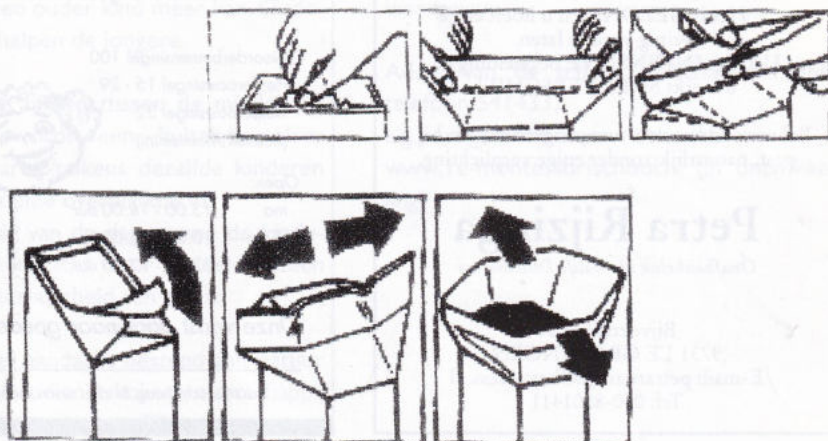
HUISHOUDKUNDE EN APPARATELOGIE I

De stofzuiger. De stofzuiger, uitgevonden in 1901 door Hubert Booth, was in de jaren '50 samen met de wasmachine één van de eerste apparaten die massaal haar intrede deed in het huishouden. De techniek heeft een oplossing voor veel problemen dus als in diezelfde tijd het hoogpolig tapijt verschijnt met als luis in de pels de huismijt, is daar dus de stofzuiger. Kon men voorheen volstaan met een bezem of dweil, met de komst van het tapijt is echt de stofzuiger nodig.

De motor in een stofzuiger drijft een ventilator aan die de lucht uit de luchttuitlaat pompt. Hierdoor ontstaat zuigkracht die lucht en daarmee stof en vuil de slang inzuigt. De lucht wordt door een stofzak geblazen, waarin vervolgens het stof en vuil achterblijven.

De basisvorm van de reguliere huisstofzuiger is met buik, slang en snoer nauwelijks veranderd. De buitenvorm is onder invloed van de tijdgeest wel aërodynamicische geworden, de wielen zijn groter geworden om de wendbaarheid te vergroten en er is een op lengte instelbare arm gekomen. Wezenlijke veranderingen in de techniek zijn er niet, de uiterlijke veranderingen beperkt en vooral bedoeld voor een nieuwe doelgroep: ook voor mannen moet de stofzuiger een aansprekend apparaat zijn. Zij staan immers steeds vaker het huishouden te doen.

Gebruiksaanwijzingen. Gebruiksaanwijzingen moeten u helpen de omgang met dagelijks terugkerende handelingen te vergemakkelijken. Maar niet elke grafisch ontwerp slaagt daar in. Wat begrijpt u van de onderstaande gebruiksaanwijzingen? (Bron: *HIER OPENEN, de kunst van de visuele instructies*, Mijksenaar en Westendorp, Köneman, 1999).



'n Kwestie van samenspel



Het organiseren van een sportevenement of het runnen van een sportclub doe je niet alleen, maar in goed overleg en samen met anderen. Teamwork, dát leidt tot het beste resultaat. Voor Univé Verzekeringen geldt hetzelfde. Daarom werken de ruim 40 Univé-Onderlingen samen om hun leden/verzekerden de beste verzekeringen te bieden tegen gunstige premies. En daarmee scoort Univé vaak. Wilt u meer weten? Bel ons of kom eens langs. Ons team staat voor u klaar.

UNIVÉ
VERZEKERINGEN

Daar plukt u de vruchten van!

Univé Verzekeringen

Korreweg 268, 9715 AP Groningen

Telefoon (050) 573 67 37

Fax (050) 573 67 44

NIET tevreden met uw GEWICHT? Moe, weinig energie?

Wilt u er SERIEUS iets aan doen?

Het is GEZOND en u hoeft er
weinig voor te laten.

U krijgt INTENSIEVE begeleiding en
u merkt SNEL VERSCHIL!

Bel voor advies over een programma dat bij u
past, natuurlijk zonder enige verplichting.

Petra Rijzinga

Onafhankelijk Herbalife Distributeur

Bijvoetstraat 26

9731 LE GRONINGEN

E-mail: petrarijzinga@keyaccess.nl

Tel: 050-8501411

kringloopwinkels **MAMAMINI**

*Gezellig en supervoordelig winkelen
tussen mooi en goed tweedehands.*

- Noorderbinnensingel 100
- Helperoostsingel 15 - 29
- Helperoostsingel 32
(Boetiek Mamamini)

Open:

ma	13.00 - 18.00 uur
di/vr	10.00 - 18.00 uur
za	12.00 - 17.00 uur



Onze winst gaat naar goede doelen!

Routebeschrijving & info: www.mamamini.nl

HUNZEBORGH-nieuws

■ We zijn in gesprek met een kandidaat-bestuurslid, zodat één van de vacatures weer kan worden opgevuld. Overigens kunnen buurtbewoners, die interesse hebben in bestuurlijke werkzaamheden zich melden bij onze voorzitter Arie Bottema.

■ We beschikken over steeds meer faciliteiten, die ondersteunend kunnen werken bij het programmeren van activiteiten. Zo hebben we nu b.v. professionele apparatuur (beamer en scherm) voor het vertonen van films, video en dvd's, tv-programma's, powerpoint-presentaties etc. Vraag naar de mogelijkheden aan Miranda.

■ Als u dit leest is de 2e buurtborrel op 13 december alweer geweest. De volgende buurtborrel wordt gecombineerd met een nieuwjaarsbijeenkomst op zondagmiddag 4 januari 2004 vanaf circa 15.00 uur tot 19.00 uur. De passende muzikale omlijsting wordt verzorgd door de band AD HOK. Samen met de BHS bieden wij u een welkomstdrankje aan, uiteraard met enige hapjes. Komt allen en leer uw buurtbewoners op een informele, spontane manier kennen!

■ De gemeente heeft toegezegd buitenverlichting rond het buurtcentrum aan te zullen brengen. Dat bevordert de veiligheid en de toegankelijkheid. Een

datum kan helaas nog niet genoemd worden....

■ In de Gezinsbode heeft een veront-rustend artikel gestaan over bezuinigen op de buurtcentra in de stad. Op dit moment weten we nog niet of en zo ja welke gevolgen dit plan voor ons buurtcentrum heeft. We zullen u blijven informeren.

■ Meerdere malen zijn we erop geattendeerd dat er nog wat activiteiten missen voor de leeftijdsgroep 12 tot 16 jaar. Graag horen wij van jullie zelf op welke wijze je gebruik zou willen maken van het buurtgebouw. Wil je met ons meedenken? Wij nodigen je uit om een avond mee te praten / te brainstormen.

Opgave bij: Judith van der Veen (activiteitencommissie) tel. 5497730

Contactadressen

Buurtcentrum Hunzeborgh
Beijumerweg 10a
Beheerder Miranda van der Ham
Tel. 5499400
E-mail: info@hunzeborgh.nl

Algemeen

Arie Bottema (voorzitter) tel. 5772487

Geweeven

Handknoop

Handtuft

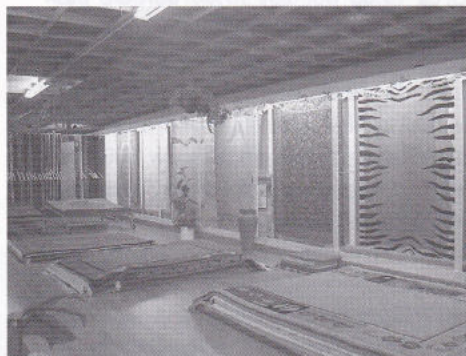
Karpetten

Brink & campma kwaliteit kodari 597405

ulgersmaweg 24
 groningen

t 050-5.410.429
i www.barletta.nl
e barletta@planet.nl

Barletta



Subsidiekraan dicht?!

Op de woensdagavond is buurtgebouw de 'Hunzeborgh' geopend speciaal voor jongeren in de leeftijd van 12 tot 17 jaar. Onder begeleiding van de stichting 'Wing' bieden we jongeren uit onze wijk een eigen plek om bij te kletsen, muziek te luisteren, dartten, tafeltennissen enzovoort.

Helaas, nog voordat veel jongeren het buurtgebouw hebben kunnen vinden, wordt de subsidiekraan dichtgedraaid en kunnen we vanaf januari niet meer rekenen op begeleiding vanuit 'Wing'.

Gelukkig hebben we reeds een enthousiaste buurtbewoonster gevonden die bereid is om regelmatig een woensdagavond de begeleiding op zich te nemen. Maar dat kan zij niet alleen!!

Wie voelt zich geroepen dit initiatief te ondersteunen en ervoor te zorgen dat de jongeren in onze wijk(en) hun net verworven plekje behouden?

Neem dan contact op met:

Baukje Veenstra tel. 5410358 of

Judith van der Veen tel. 497730

Kinderdisco

Op 28 november is er wederom lekker geswingd in De Hunzeborgh! Hoewel het niet zo druk was als vorige keren was het enthousiasme er zeker niet minder om.

Terwijl de ene na de andere hit ten gehore werd gebracht (met dank aan redder in nood Joop Supit) werden allerhande goed ingestudeerde danspassen ten tonele gebracht. Iedereen was prachtig uitgedost met glitters in het haar, hippe plooirokjes, glitterende shirtjes en flitsende kuiven.

En met tussendoor een flesje drinken en een zakje chips was het best uit te houden!

Ons prachtige podium blijkt voor veel kin-

deren (vooral de heren) toch nog leuker dan dansen op K3 of de Sugababes, en dat levert af en toe gevaarlijke situaties op.

Dus heren, de volgende keer willen we jullie kunsten graag op de dansvloer zien!!

Helaas was de teleurstelling voor een aantal tieners groot toen bleek dat er geen tienerdisco volgde. Onze excuses!!

Op 6 februari 2004 is er ook voor jullie weer een d.j. en flitsende muziek geregeld.

Tot dan!!

Jam-sessies

De activiteitengroep zit vol ideeën om de lange winteravonden te vullen met gezellige bijeenkomsten. Een van die ideeën is het houden van een Jam-sessie, waarbij we alle muzikale buurtbewoners willen uitnodigen hun talent ten gehore te brengen. Natuurlijk draait alles hierbij om de gezelligheid!

Graag komen wij in contact met een of meerdere enthousiastelingen die dit initiatief willen ondersteunen.

Ben je muzikaal en heb je tips en ideeën? Bel/mail dan met:

Judith van der Veen, tel. 5497730

E-mail: jularka@planet.nl

Wijnproefavond

Houdt u van gezelligheid en van een glaasje wijn?

Dan is 23 januari 2004 een datum die u maar beter kunt noteren.

Samen met wijnspecialist en gastronom Hein Post organiseren we die avond in De Hunzeborgh een wijnproeverij. U kunt kennismaken met een aantal wijnen, niet alleen door deze over uw tong te laten rollen, maar u krijgt tevens uitleg over o.a. de her-

komst van de wijn. Naast de wijn kunt u verder genieten van een aantal heerlijke hapjes, die uiteraard perfect passen bij de wijnen die u proeft.

Aangezien een avond als deze nogal wat kosten met zich meebrengt, vragen we u voor deze avond een bijdrage van 10 Euro per persoon en willen graag vooraf weten dat u komt.

U kunt zich tot 20 januari 2004 opgeven bij De Hunzeborgh:

E-mail: info@hunzeborgh.nl

Telefoon: 5499400

Activiteiten in De Hunzeborgh

Vaste activiteiten

Woensdagochtend

09.00 – 10.00 uur Lady's gym

(Irene v.d. Hoven van Genderen, 5020533)

Woensdagmiddag

14.00 – 15.30 uur Kinderactiviteiten

(1x per 2 weken) (Baukje Feenstra, 5410358)

Woensdagavond

19.30 – 23.00 uur Open avond voor jongeren

Vrijdagochtend

09.00 – 10.00 uur Lady's gym

(Irene v.d. Hoven van Genderen, 5020533)

Vrijdagavond

20.00 – 23.00 uur Heartbeat

open avond voor jongeren

1x per 2 weken, georganiseerd door een aantal kerken (Mathilde Feunekes, 5410381)

De volgende incidentele activiteiten staan vast:

- 04/01 buurtborrel
- 23/01 wijnproefavond
- 6/02 kinder en tienerdisco
(18.30-20.30 uur en 9.00-11.00 uur)

In de planning

- 20/02 jaren 70/80 disco
- 13/03 Cubaanse avond
(muziek, danses, demonstraties, hapjes en drankjes)

De volgende activiteiten zijn in ontwikkeling of voorgesteld door buurtbewoners:

- jam-sessies (piano aanwezig!!)
- klaverjasavond
- filmavond
- Molukse avond

Wanneer er meerdere ideeën zijn of je wilt graag een bovenstaande activiteit ondersteunen en mede organiseren, wij zijn blij met alle hulp & enthousiasme!

Neem contact op met; Judith van der Veen (tel. 5497730) of Baukje Veenstra (tel. 5410358)



MEINS franchise

dh
BEIJUM

en

GALL & GALL

*Wensen u allen
prettige feestdagen en
een gezond 2004*

Fam. Meins en medewerkers

PRETTIGE KERSTDAGEN en een GEZOND 2004



Ook in 2004...

is het prettig te weten dat uw verzekeringen bij ons in vertrouwde handen zijn. Wij geven graag helder zicht op alle financiële situaties en adviseren deskundig over alle aanvullende voorzieningen. Zorg ook dat uw verzekeringspakket er voor de komende jaren goed uit ziet. Wij toetsen het graag voor u. Wij wensen u prettige Kerstdagen en een voorspoedig 2004.

Looijenga *assurantiën*

Berlageweg 62
9731 LK Groningen
Telefoon (050) 541 56 52
www.looijenga.nl
info@looijenga.nl

